

(N° 105)

CHAMBRE
des Représentants.

KAMER
der Volksvertegenwoordigers

SÉANCE DU 24 DÉCEMBRE 1925.

VERGADERING VAN 24 DECEMBER 1925.

Projet de loi portant modification à
la législation en matière d'impôts
directs et de taxes y assimilées ⁽¹⁾.

Wetsontwerp tot wijziging van de
wetgeving in zake rechtstreeksche
belastingen en daarmede gelijkge-
stelde taxes ⁽¹⁾.

I. — AMENDEMENTS PRÉSENTÉS
PAR M. WAUWERMANS.

I. — AMENDEMENTEN VOORGE-
STELD DOOR DEN HEER WAU-
WERMANS.

ART. 5.

Ajouter après le 2° du § 1 :

*Les actions à revenu fixe sont assi-
milées aux obligations.*

ART. 5.

Na n° 2° van § 1 toe te voegen :

*De aandelen met een vast inkomen
worden met de obligaties gelijkgesteld.*

ART. 25.

Ajouter in fine :

*Les véhicules affectés à l'exploitation
de services publics par les provinces,
les communes et les services d'assistance
publique ne sont pas soumis à la taxe.*

ART. 25.

Aan het slot toe te voegen :

*De voertuigen in gebruik gesteld door
de openbare diensten van provinciën en
gemeenten, en door de diensten van den
openbaren onderstand, zijn niet aan de
taxe onderhevig.*

P. WAUWERMANS.

⁽¹⁾ Projet de loi, n° 9.

Rapport, n° 87.

Amendements, n°s 67, 85, 90, 91, 93,
98 et 102.⁽¹⁾ Wetsontwerp, n° 9.

Verslag, n° 87.

Amendementen, n°s 67, 85, 90, 91, 93,
98 en 102.

II. — AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR LE GOUVERNEMENT.

ART. 3.

A modifier comme suit :

A défaut d'éléments probants . . .
ne dépassant pas 18,000 francs . . .

TITRE III.

TAXE SUR LES AUTOMOBILES ET AUTRES
VÉHICULES A MOTEUR OU A VAPEUR.

ART. 23.

Ajouter à l'article 23 les dispositions suivantes :

Toutefois, la taxe établie d'après le poids du véhicule est réduite d'un tiers, lorsque le moteur a plus de dix années d'usage au moment de la déduction de l'impôt.

Les véhicules des étrangers sont assujettis, lors de leur première entrée dans le pays, au cours de chaque année, à un droit fixe de 10 francs s'il s'agit d'un motocycle ou d'une motocyclette et de 30 francs s'il s'agit d'un autre véhicule à moteur. Le dit droit est éventuellement déduit de la taxe exigible lorsque les véhicules séjournent plus d'un mois en Belgique.

Ce droit n'est pas applicable aux étrangers dont le pays affranchit les Belges d'impositions analogues.

Les dispositions du présent article sont exécutoires à partir du 1^{er} janvier 1926. Cependant, l'augmentation

II. — AMENDEMENTEN DOOR DE REGEERING INGEDIEND.

ART. 3.

Te wijzigen als volgt :

Bij gebreke van bewijskrachtige gegevens . . .
die 18,000 frank niet overtreffen . . .

TITEL III.

TAXE OP DE AUTOMOBIELEN EN ANDERE MOTOR-
EN STOOMVOERTUIGEN.

ART. 23.

Aan artikel 23 de volgende bepalingen toe te voegen :

Nochtans wordt de volgens het gewicht van het voertuig gevestigde taxe met één derde verminderd, wanneer de motor meer dan tien jaar in gebruik is op het oogenblik dat de belasting verschuldigd is.

De voertuigen der vreemdelingen worden, wanneer zij voor de eerste maal in den loop van elk jaar in het land komen, onderworpen aan een vast recht van 10 frank indien het een motoreycle of een motortweewiel, en van 30 frank indien het een ander motorvoertuig geldt. Gezegd recht wordt desgevallend afgetrokken van de taxe die invorderbaar is wanneer de voertuigen meer dan ééne maand in België verblijven.

Dat recht is niet toepasselijk op de vreemdelingen wier land de Belgen van dergelijke heffingen vrijstelt.

De bepalingen van dit artikel zijn uitvoerbaar van 1 Januari 1926 af. Nochtans zalde verhooging met 25 t. h.,

de 25 % prévue en ce qui concerne les véhicules munis de bandages creux ou semi-pneumatiques ne sera applicable qu'à partir du 1^{er} janvier 1927.

bedongen wat betreft de voertuigen voorzien van holle of semi-pneumatische banden, slechts toepasselijk zijn van 1 Januari 1927 af.

TITRE IV.

TAXE SUR LES VÉHICULES ORDINAIRES.

ART. 26.

Modifier comme suit le § 3 proposé par la Commission :

Les propriétaires, possesseurs, superficiaires ou usufruitiers de bois et forêts paieront un forfait annuel de 1 franc par hectare, même s'ils ne font pas annuellement usage eux-mêmes de véhicules imposables.

Toute quotité dépassant la moitié d'un hectare sera portée à l'unité supérieure.

Le Ministre des Finances,

TITEL IV.

TAXE OP DE GEWONE VOERTUIGEN.

ART. 26.

De door de Commissie voorgestelde § 3 te wijzigen als volgt :

De eigenaars, bezitters, opstalhouders of vruchtgebruikers van bosschen en wouden betalen eene jaarlijksche vaste som van één frank per hectare zelfs wanneer zij niet jaarlijks zelf belastbare voertuigen gebruiken.

Elke hoegrootheid van meer dan een halve hectare wordt tot de onmiddellijk hoogere eenheid opgevoerd.

De Minister van Financiën,

ALB. JANSSEN.

III. — AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR M. JACQUEMOTTE.

ART. 8.

Rédiger l'article 8 de la façon suivante :

1^o Est déduit de la supertaxe l'impôt correspondant à la portion du revenu global établi conformément à l'article 36, qui n'excède pas le minimum fixé ci-après :

5,600 francs dans les communes de moins de 5,000 habitants;

III. — AMENDEMENTEN DOOR DEN HEER JACQUEMOTTE INGEDIEND.

ART. 8.

Dit artikel te doen luiden :

1^o Wordt van de supertaxe afgetrokken, de belasting overeenstemmende met het gedeelte van het, overeenkomstig artikel 36, gevestigd globaal inkomen, dat het hierna bepaald minimum niet overschrijdt :

5,600 frank in de gemeenten van minder dan 5,000 inwoners;

6,000 francs dans les communes de 5,000 à 15,000 habitants exclusivement;

6,600 francs dans les communes de 15,000 à 30,000 habitants exclusivement;

7,200 francs dans les communes de 30,000 à 60,000 habitants exclusivement;

8,000 francs dans les communes de 60,000 habitants et plus.

Ce barème peut être révisé par arrêté royal en cas de modification des conditions économiques.

L'application au présent article implique qu'aucune taxe sur le revenu ne pourra être perçue pour les personnes dont le revenu ne dépasse pas les taux fixés.

ART. 9.

1. Au § 1, changer le mot : « sixième » par « quart ».

2. Au § 2, changer le chiffre de « 1,200 francs » par « 2,000 francs ».

ART. 10.

1. Suppression du 3° du § 3.

2. Suppression de la dernière phrase ainsi libellée :

« c) La taxe professionnelle forfaitaire. »

6,000 frank in de gemeenten van 5,000 tot en zonder 15,000 inwoners;

6,600 frank in de gemeenten van 15,000 tot en zonder 30,000 inwoners;

7,200 frank in de gemeenten van 30,000 tot en zonder 60,000 inwoners;

8,000 frank in de gemeenten van 60,000 inwoners en meer.

Deze rooster kan bij Koninklijk besluit herzien worden in geval van wijziging van de economische levensvoorwaarden.

De toepassing van dit artikel brengt mede dat er geene inkomstenbelasting mag geheven worden van de personen wier inkomen de vastgestelde bedragen niet overschrijdt.

ART. 9.

1. § 1 het woord : « zesde » vervangen door « vierde ».

2. § 2 : « 1,200 frank » vervangen door « 2,000 frank ».

ART. 10.

1. Het 3° van § 3 doen wegvallen.

2. De slotalinea luidend :

« c) de forfaitaire bedrijfsbelasting » doen wegvallen.

J. JACQUENOTTE.

ED. VAN OVERSTRAETEN.

IV. — AMENDEMENTS PRÉSENTÉS
PAR M. UYTROEVER.

ART. 2.

Supprimer dans le a) les mots :
« Aux trois quarts du » **et mettre :**
« au minimum exempté..., etc. ».

ART. 8.

Après : « ce barème peut être
révisé..., etc. ».

Ajouter :

*Ce barème est aussi augmenté de
25 % pour les revenus indiqués au 2° de
l'article 25 dont la taxe est, confor-
mément à l'article 32, dûe au moment
même de leur paiement.*

ART. 10.

**Remplacer le 3° du § 3 par ce
qui suit :**

3° Taxe professionnelle sur les
revenus supérieurs au minimum indiqué
au 2° alinéa de l'article 8 et réalisé à
l'étranger; 160 centimes.

AMENDEMENTEN DOOR
DEN H. UYTROEVER INGEDIEND.

ART. 2.

In alinea a) de woorden : « met
de drie vierden » **te vervangen door
de woorden :** « met het vrijgesteld
minimum... », enz.

ART. 8.

Na de woorden : « Deze rooster
kan... », enz.

Toe te voegen :

*Deze rooster wordt ook verhoogd met
25 t. h. voor de bij Nr 2° van artikel 25
bepaalde inkomsten, waarvan de taxe,
overeenkomstig artikel 32, op het oogen-
blik zelf van hunne uitbetaling verschul-
digd is.*

ART. 10.

**Nr 3° van § 3 te vervangen als
volgt :**

« De bedrijfsbelasting op de inkom-
sten hooger dan het in de 2^{de} alinea
van artikel 8 bepaalde minimum en die
in den vreemde zijn verwezenlijkt » ;
160 centiem.

UYTROEVER.

F. GELDERS.

ERRATA AUX DOCUMENTS, N^{os} 9 et 85.

I. — DOCUMENT, N° 9.

Page 3. — ART. 2. — Lire : ramena ce minimum de 1,800 à 3,000 francs,
au lieu de 1,000 à 3,000 francs.

Page 20. — ART. 16, 3^e alinéa, 3^e ligne, lire 17 mars 1925 au lieu de 17 mars 1923.

Page 23. — 18^e ligne. — Lire ...ces déductions ne devraient être réduites de moitié ou d'un quart, au lieu de à la moitié ou au quart.

II. — DOCUMENT, N^o 85.

Page 8. — Lire : Communes de moins de 5,000 habitants au lieu de moins de 50,000 habitants.

DOCUMENT, N^o 9.

Bladz. 23. — ART. 16. — Voorlaatste regel, te lezen : « 17 Maart 1925 », in plaats van « 17 Maart 1923 ».

Bladz. 27. — 11^{de} regel, te lezen : « met de helft of met een vierde », in plaats van : « op de helft of op een vierde ».